

বুলুগুল মারাম

হাদিস নম্বরঃ ১৫৬১

পর্ব - ১৬ঃ বিবিধ প্রসঙ্গ (كتاب الجامع)

পরিচ্ছেদঃ ৬. আল্লাহর যিকর ও দু'আ

আরবী

وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - إِذَا أَصْبَحَ، يَقُولُ: «اللَّهُمَّ بِكَ أَصْبَحْنَا، وَبِكَ أَمْسَيْنَا، وَبِكَ نَحْيَا، وَبِكَ نَمُوتُ، وَإِلَيْكَ النُّشُورُ». وَإِذَا أَمْسَى قَالَ مِثْلَ ذَلِكَ؛ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ: «وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ». أَخْرَجَهُ الْأَرْبَعَةُ

حسن. رواه أبو داود (5068)، والنسائي في «عمل اليوم والليلة» (564) والترمذي (3391)، وابن ماجه (3868) وعند أبي داود: «وَإِلَيْكَ النُّشُورُ» في دعاء الصباح والمساء، وأما النسائي فعنده في دعاء المساء «وَإِلَيْكَ النُّشُورُ». قال ومرة أخرى: «وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ»، وأما ابن ماجه والترمذي فروايتهما للحديث من أمره - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - : «إِذَا أَصْبَحْتُمْ فَقُولُوا » أو: «إِذَا أَصْبَحَ أَحَدُكُمْ فليقل: »، وعند الترمذي في دعاء الصباح «وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ» وفي دعاء المساء: «وَإِلَيْكَ النُّشُورُ»! وأما ابن ماجه ففي دعاء المساء كما قال الحافظ، إلا أنه في دعاء الصباح ليس عنده: «وَإِلَيْكَ النُّشُورُ»، وقال الترمذي: «هذا حديث حسن

বাংলা

১৫৬১। আবু হুরায়রা (রাঃ) থেকে বর্ণিত। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেনঃ তোমরা ভোরে উপনীত হয়ে বলবে, “হে আল্লাহ! তোমার হুকুমেই আমরা প্রভাতে উপনীত হই এবং তোমার হুকুমেই আমরা সন্ধ্যায় উপনীত হই, তোমার হুকুমেই আমরা জীবন ধারণ করি এবং তোমার হুকুমেই আমরা মৃত্যুবরণ করি”। আর তোমরা সন্ধ্যায় উপনীত হয়েও অনুরূপ বলবে, তবে এর সাথে এও বলবে- তোমার নিকটই আমাদের

প্রত্যাবর্তন”।[1]

English

Abu Hurairah (RAA) narrated, ‘Allah’s Messenger (ﷺ) would say in the morning, “O Allah! By Your leave we have reached the morning and by your leave we have reached the evening. By Your leave we live and die. Unto you is our resurrection.” In the evening, he would say the same except the last phrase:

“and to you do we return.” Related by the four Imams.

ফুটনোট

[1] আবু দাউদ ৫০৬৮, ইবনু মাজাহ ৩৮৬৮, আহমাদ ৮৪৩৫, ১০৩৮৪।

হাদিসের মান: হাসান (Hasan) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ তাওহীদ পাবলিকেশন □ বর্ণনাকারীঃ আবু হুরায়রা (রাঃ)

🔗 Link — <https://www.hadithbd.com/hadith/link/?id=71372>

📖 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন